

Method 04 - Five Groups - Pāli and Translation

(One example is given, for each group)

1. (191) Samudayasaccena ye dhammā khandhasaṅgahena saṅgahitā āyatanasaṅgahena saṅgahitā dhātusaṅgahena saṅgahitā, tehi dhammehi ye dhammā khandhasaṅgahena saṅgahitā āyatanasaṅgahena saṅgahitā dhātusaṅgahena saṅgahitā, te dhammā katihi khandhehi katihāyatanehi katihi dhātūhi saṅgahitā? Te dhammā ekena khandhena ekenāyatanena ekāya dhātuyā saṅgahitā. *These states are classified using the aggregates, classified using the bases, classified using the elements by the origin truth, These states are classified using the aggregates, classified using the bases, classified using the elements by those states. Under how many aggregates, under how many bases and under how many elements are those states classified? Those states, are classified under 1 aggregate, under 1 base and under 1 element.*
2. (191) Maggasaccena ye dhammā khandhasaṅgahena saṅgahitā āyatanasaṅgahena saṅgahitā dhātusaṅgahena saṅgahitā, tehi dhammehi ye dhammā khandhasaṅgahena saṅgahitā āyatanasaṅgahena saṅgahitā dhātusaṅgahena saṅgahitā, te dhammā katihi khandhehi katihāyatanehi katihi dhātūhi saṅgahitā? Te dhammā ekena khandhena ekenāyatanena ekāya dhātuyā saṅgahitā. *These states are classified using the aggregates, classified using the bases, classified using the elements by the path truth, These states are classified using the aggregates, classified using the bases, classified using the elements by those states. Under how many aggregates, under how many bases and under how many elements are those states classified? Those states, are classified under 1 aggregate, under 1 base and under 1 element.*
3. (192) Itthindriyena ye dhammā khandhasaṅgahena saṅgahitā āyatanasaṅgahena saṅgahitā dhātusaṅgahena saṅgahitā, tehi dhammehi ye dhammā khandhasaṅgahena saṅgahitā āyatanasaṅgahena saṅgahitā dhātusaṅgahena saṅgahitā, te dhammā katihi khandhehi katihāyatanehi katihi dhātūhi saṅgahitā? Te dhammā ekena khandhena ekenāyatanena ekāya dhātuyā saṅgahitā. *These states are classified using the aggregates, classified using the bases,*

classified using the elements by the femininity faculty, These states are classified using the aggregates, classified using the bases, classified using the elements by those states. Under how many aggregates, under how many bases and under how many elements are those states classified? Those states, are classified under 1 aggregate, under 1 base and under 1 element.

4. (192) sukhindriyena ye dhammā khandhasaṅgahena saṅgahitā āyatanasaṅgahena saṅgahitā dhātusaṅgahena saṅgahitā, tehi dhammehi ye dhammā khandhasaṅgahena saṅgahitā āyatanasaṅgahena saṅgahitā dhātusaṅgahena saṅgahitā, te dhammā katihi khandhehi katiḥāyatanehi katihi dhātūhi saṅgahitā? Te dhammā ekena khandhena ekenāyatanena ekāya dhātuyā saṅgahitā. *These states are classified using the aggregates, classified using the bases, classified using the elements by the bodily pleasure faculty, These states are classified using the aggregates, classified using the bases, classified using the elements by those states. Under how many aggregates, under how many bases and under how many elements are those states classified? Those states, are classified under 1 aggregate, under 1 base and under 1 element.*
5. (192) Paridevena ye dhammā khandhasaṅgahena saṅgahitā āyatanasaṅgahena saṅgahitā dhātusaṅgahena saṅgahitā, tehi dhammehi ye dhammā khandhasaṅgahena saṅgahitā āyatanasaṅgahena saṅgahitā dhātusaṅgahena saṅgahitā, te dhammā katihi khandhehi katiḥāyatanehi katihi dhātūhi saṅgahitā? Te dhammā ekena khandhena ekenāyatanena ekāya dhātuyā saṅgahitā. *These states are classified using the aggregates, classified using the bases, classified using the elements by the lamentation, These states are classified using the aggregates, classified using the bases, classified using the elements by those states. Under how many aggregates, under how many bases and under how many elements are those states classified? Those states, are classified under 1 aggregate, under 1 base and under 1 element.*